



Ťahanovský občasník vydávame pre lepšiu informovanosť občanov o dianí a činnosti v našej mestskej časti.

Zo 7. rokovania miestneho zastupiteľstva

V zmysle príslušných ustanovení zák. č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení, zák.č. 401/1990 Zb. o meste Košice, ako aj Štatútu MČ MiZ 25. júna, **zobralo na vedomie:**

1. správu o kontrole uznesení
2. čerpanie rozpočtu za obdobie 1-5/2003 s pripomienkami uvedenými v zápisnici
3. správu audítora za rok 2002 a stotožňujú sa so záverom audítorskej správy

MiZ schválilo:

1. uvádzanie položky, z ktorej sa budú čerpať osobitné príspevky
2. záverečný účet za rok 2002 s určením účelu použitia rezervného fondu na zasadnutí MiZ v auguste t.r.
3. predbežný zámer využívania kuchyne na podnikateľské účely s tým, že definitívny súhlas schváli až po predložení stanoviska hygienika
4. predloženie úpravy rozpočtu k 30.6.2003
5. vyplácanie odmien pre poslancov mesačne, predložil starosta
6. rámcovú a obsahovú náplň zasadnutí MiZ na II. polrok 2003 s doplnením na zasadnutie 11/2003 o návrh rozpočtu na rok 2004 a VZN o dani z nehnuteľnosti
7. účasť starostu MČ na ukončení školského roka v ZŠ Želiarska
8. nevyradíť ZŠ Želiarska č.4 zo siete škôl z dôvodov uvedených na Mestskej rade v Košiciach, dňa 5.6.2003, pôvodne navrhovaných Magistrátom mesta Košice.
9. neposkytnutie finančného príspevku pre

organizáciu Saleziáni don Bosca z dôvodu nedostatku finančných prostriedkov.

MiZ žiada starostu

1. na zasadnutí v auguste 03 predložiť informáciu o plnení opatrení vykonaných na odstránenie nedostatkov v príjmovej časti rozpočtu – položky: *nedoplatky daní z nehnuteľnosti, poplatky z predaja alkoholu a tabak. výrobkov a ich nedoplatkov*

(Ing. Ján Nigut)
zástupca starostu

Ťahanovce - 740 rokov

V tomto roku si naša mestská časť pripomína významný sviatok. Podľa súčasne dostupných informácií sa prvýkrát Ťahanovce spomínajú v roku 1263. Je to teda úctihodných 740 rokov. Súčasne si pripomíname 700. výročie existencie Ťahanoviec na ľavom brehu Hornádu. A do tretice, pred 110 rokmi bol Jozefom Hofrichterom namaľovaný obraz Sv. Anny so Sv. Pannou Máriou, ktorý je umiestnený v kostole na hlavnom oltári.

Pri príležitosti miestnych výročí sa započalo so skúmaním miestnych symbolov. Ťahanovce používajú erb, ktorý nebol schválený Heraldickou komisiou (HK).

Návrh nového erbu



Jeho terajšie zobrazenie jednoznačne poukazuje na poľnohospodársky charakter obce. V novom návrhu (na Obr.), Marcel Bodnár vychádza z predlohy pečate na listine z roku 1771. Už v 16. stor. Ťahanovce patrili medzi významné župné vinohradnícke obce. Odtiaľ nový návrh. Ďalší variant erbu, pečate a vlajky neskôr predstaví Gabriel Kládek. Proces schvaľovania zavŕši HK pri registrácii na Ministerstve vnútra SR. Tento proces musí byť ukončený najneskôr do r.2006.

Program osláv bude zverejnený miestnym rozhlasom a letákmi v 1. augustovom týždni

(nj.)

„Príďte k nám na púť!“

alebo tiež púť, odpust, týmito slovami sa už odpradávná pozývali príbuzní a priatelia na návštevu dediny či mesta kde sa práve odpustová slávnosť konala. Bola to chvíľa slávnostná, ktorej sa behom roka vyrovnalo len málo okamihov. V dome sa muselo upratať, často i novo vymaľovať, navariť a potom iba očakávať príchod hostí, ktorí sa schádzali z okolitých dedín, niekedy i veľmi vzdialených. Na odpuste však nebolo podstatné iba jedlo, dobré pitie a posedenie s priateľmi, bola tu hlavne slávnostná svätá omša reprezentujúca ako kostol tak aj dedinu samotnú. Nechýbali ani stánky s najrôznejším tovarom a drobnosťami pre malých i veľkých. Každý si tu prišiel na svoje a ešte dlho po jej skončení, bola púť pre všetkých domácich i návštevníkov zo široka-daleka častým námetom rozhovoru a spomienok. Tohoto-

(Pokračovanie na 2. strane)



Leto pri Hornáde

Program hospodárskeho a sociálneho rozvoja

13. mája 2003 bol verejnosti predstavený návrh programu hospodárskeho a sociálneho rozvoja MČ Košice - Ťahanovce. Program vychádza zo zákona č.503/2001 o podpore regionálneho rozvoja, ktorý stanovuje spomínaný program pravidelne riadiť a vyhodnocovať jeho plnenie. Je základným dokumentom rozvoja mestskej časti na princípe partnerstva na obdobie 5 až 7 rokov. Dokument okrem popisu súčasnej situácie v MČ vychádza z jej silných ako aj slabých stránok. Program berie do úvahy riziká ale aj príležitosti, ktoré by bolo vhodné využiť. Štruktúru cieľov tvorí *doprava, bytová výstavba, riešenie rómskej otázky, vytváranie podmienok pre šport a turistický ruch, výstavba*

miestneho úradu a propagácia MČ, podpora malého a stredného podnikania, riešenie životného prostredia. Špecifickosť spomínaných cieľov bude zohľadnená a upresnená v rámci úloh konkrétnych projektov. Po 15-dňovej možnosti pripomienkovania občanmi bol na májovom zasadnutí miestneho zastupiteľstva tento program schválený. Čo sa týka financovania, počíta sa so zdrojmi EÚ ako aj so súkromnými a vlastnými zdrojmi. Program je dokumentom na dlhšie obdobie dopredu, preto sa počíta s jeho sledovaním a priebežným hodnotením. Realizáciu projektov môžu uskutočňovať i občania (ich subjekty) prostredníctvom vytvárania partnerstiev. To predurčuje úspech zámerov čerpania zdrojov z jednotlivých grantových schém. Všetky tieto aktivity by mali postupne zatriaktivniť naše územie ako na bývanie, tak i na prácu či odpočinok. Držme si palce.

(Ing. Ján Nigut)
zástupca starostu

Stravovanie dôchodcov

Budova v ktorej sídli MÚ MČ Ťahanovce patrí, po reštitúcii Farskému úradu Ťahanovce. V minulosti, keď štát prevzal starostlivosť o budovu, v bývalej škole zriadil kultúrny dom. Umiestnila sa v ňom tiež kuchyňa. Tá však by po rokoch potrebovala poriadnu rekonštrukciu. Na jej trvalé prevádzkovanie sú však potrebné technické a hygienické nevyhnutnosti. Mestská časť Ťahanovce nemá zabezpečené stravovanie dôchodcov. Žije ich tu 340. Mnohí žijú so svojimi blízkymi, ktorí sa o nich starajú. Existuje však možnosť stravovania sa v 3 reštauráciách v 1. košickom obvode. Sprostredkovanie takéhoto stravovania zabezpečuje Sociálny odbor Miestneho úradu KE-Sever, sídli v budove amfiteátra. Dôchodcovia môžu uzavrieť zmluvy o poskytnutí sociálnej služby a súčasne predložiť aktuálne potvrdenie o výške dôchodku. Cena stravného lístka je 62 Sk. Tak napr., ak je váš dôchodok v sume do 6 500 Sk, štát vám prispeje 10 Sk na každý obed. Imobilným dôchodcom je možné dodávať stravu na miesto bydliska. Rozvoz stravy zabezpečuje opatrovateľská služba a donáška je spoplatňovaná sumou 7 Sk za obed. Ďalšie informácie vám poskytnú na tel. čísle 6339894,

Existuje však aj *charitatívna služba* v rodinách poskytovaná *Arcidiecéznou*

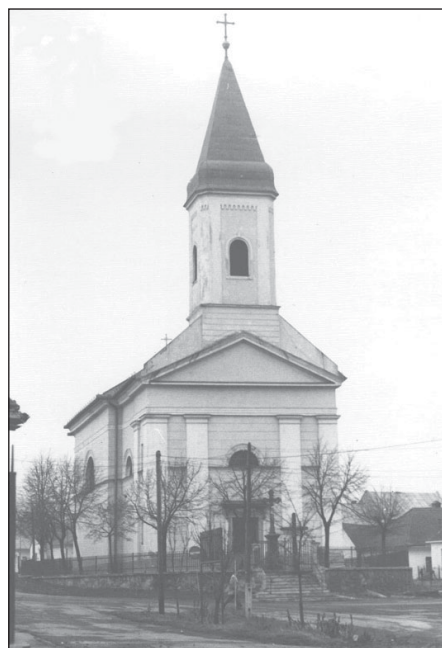
(Pokračovanie na 3. strane)

„Príďte k nám na púť!“

(Dokončenie z 1. strany)

ročná Odpustová slávnosť sv. Anny sa uskutoční 26. - 27. júla. Slávnostnú svätú omšu o 10.30 bude celebrowať spišský diecézny biskup Mons. František Tondra.

26. júla - 16.00 vysluhovanie sviatosti zmierenia (j.n.)



Kostol Sv. Anny

Zber komunálneho odpadu v našej MČ vykonáva firma KOSIT každú druhú stredu. V MČ sú zároveň rozmiestnené kontajnery na triedený odpad: sklo, papier, plasty, kovy.

Za zneškodnenie, likvidáciu a odvoz komunálneho odpadu sa poplatky platia Magistrátu mesta Košice a to prevodným príkazom z účtu, poštovou poukážkou, cez SIPO resp. v hotovosti.

Komunálny odpad

Pri akejkoľvek zmene týkajúcej sa zmeny počtu osôb v domácnosti, spôsobe platby alebo iných nezrovnalostiach kontaktujte Magistrát mesta Košice osobne s potrebnými dokladmi (doklad o : sťahovaní, úmrtí, narodení).

V prípade potreby výmeny KUKA nádoby, nahláste svoju požiadavku na MÚ, ktorý Vám ju objedná u firmy KOSIT a.s..

V lehote do jedného mesiaca Vám ju dodajú.

Magistrát mesta Košice v spolupráci s firmou KOSIT a MČ zabezpečuje v rámci jarného a jesenného upratovania rozmiestnenie veľkokapacitných kontajnerov podľa harmonogramu po celej MČ. V záhradkárskejších lokalitách sú rozmiestnené kontajnery od apríla do októbra. Pri rekonštrukčných, búracích a udržiavacích prácach je stavebník povinný si zabezpečiť sám likvidáciu stavebného odpadu: objednaním veľkokapacitného kontajneru, odvozom na skládku odpadu napr. do neďalekého lomu Cestných stavieb. Za uloženie odpadu sa platí jednorázovo. Ak ste fyzickou osobou a máte odpad rôzneho charakteru v menšom množstve, aj elektrotechnický, KOSIT poskytuje jeho uloženie bezplatne v zbernom dvore na Jesenského ulici.

(Ing. Kristína Tóthová)
odborná referentka MÚ

Prvý krok k EÚ

V dňoch 16.-17.5. 2003 sme mali možnosť prejavovať svoj názor o ďalšom smerovaní našej krajiny. Podľa oficiálnych výsledkov sa na referende zúčastnilo 52,15 % všetkých oprávnených voličov v SR a referendum je platné. Za vstup Slovenskej republiky do Európskej únie sa vyslovilo 92,46 % voličov. V našej mestskej časti bolo do zoznamu na hlasovanie zapísaných 1413 občanov. Hlasovania sa zúčastnilo 815 občanov. Platných hlasov bolo 809. Súhlasné stanovisko zaujalo 778 občanov, čo je 96,17 %. So vstupom do EÚ nesúhlasilo 31 občanov, teda 3,83%. 1.mája 2004 sa teda staneme členským štátom EÚ. Sme presvedčení, že spomínané členstvo prinesie prospech celej krajiny.

KNIŽNICA AJ V LETE

Ste milovníkmi literatúry, vyberte si zaujímavé tituly aj počas prázdnin. V letných mesiacoch (júl-august) bude pobočka Verejnej knižnice Jána Boccata (VKJB) na Ťeliarskej ulici otvorená každý

delok, stredu, piatok od 12.30-17.00h. Široká verejnosť má možnosť požičať si knihu už od 50 Sk zápisného na rok. Pre čitateľov do 14 rokov je zápisné na rok 5 Sk. Keďže sa knižnica nachádza v budove

Máte doma prečítané knihy, časopisy, náboženskú literatúru a zaberajú vám miesto? Nevyhadzujte ich. Ponúknite ich na čítanie ostatným čitateľom prostredníctvom našej knižnice. Ak u nás nenájdete titul, aký hľadáte, navštívte najbližšiu pobočku VKJB na Národnej triede 56.

(Mária Solárová)
pracovníčka knižnice



Stravovanie dôchodcov

(Dokončenie z 2. strany)

charitou Košice, Tel.:63 38 930.
Prepravnú službu - sociálny taxík pre zdravotne postihnutých občanov mesta Košice vykonáva **Maltézska pomoc** - Regionálne pracovisko Košice, Miesto poskytovania sociálnej služby: ul. Kpt. NÁLEPKU 1/U Tel. - dispečing / zákazník : 602 41 80, 0905 719 307

(Ing. Ján Nigut)

pondelok od 12.30-17.00h. Od septembra si môžete vyberať z pestrej ponuky kníh z každej oblasti literatúry 3x v týždni. Výpožičné časy budú každý pon-

základnej školy, navštevujú ju aj jej žiaci. V súčasnosti má vyše stovky pravidelných čitateľov a fond tejto pobočky tvorí okolo 6600 kníh.

Poplatky za služby MÚ MČ Košice – Ťahanovce

Platné od 21. 3. 2003

Vyhlasenie rozhlasom	50,-	
Prenájom sály na kar	600,-	
Prenájom sály na svadbu	1.500,-	
+ kuchyňa + popl. za média	500,-	
(piatok – nedeľa)	+ 200,-	vo vykurovacom období (október – apríl)
Prenájom sály na oslavu	Detto ako na svadbu	
Prenájom sály na diskotéku	2.000,-	
Prenájom sály na prezentačnú akciu	200,-	0 – 2 hod.
	400,-	2 – 4 hod.
Zapožičanie inventára		
- na svadbu (3 taniere, pohár, šálka na kávu, príbor, ...)	7,- /os	+ 500,- záloha
- na kar (1 tanier, poháre, šálka na kávu)	2,- /os	+ 500,- záloha
- zapožičanie inventára na schôdzu (pohár, šálka na kávu) ináč poplatok ako pri kare	2,- /os	+ 500,- záloha
- zapožičanie do domácností	1,- / ks	+ 500,- záloha
Zapožičanie obrusov	35,- / ks	
Zapožičanie stolov, stoličiek do domácnosti	5,- /ks	
Zapožičanie reproduktorov, (Len v budove MÚ):	200,-	
Prenájom kuchyne samostatne (mimo svadby a karu)	500,- / deň	
Prenájom sály		
- na školenia, ... nad 4 hod.	500,-	
- schôdze a záujm. Činnosti	200,-	
Poznámky:		
- za zapožičanie sály na svadbu, oslavu : zaplatí záujemca: 1.500,- sála + 500,- média / + 200,- vo vykurovacom období / + popl. za inventár + popl. za obrusy.		
- Pri prenájme sály na školenia v cene nie je zahrnutý prenájom kuchyne		

Cenník za cintorínske služby v mestskej časti Košice - Ťahanovce.

HROBKY :

1. Prepožičanie miesta na dobu 10 rokov pre hrobku..... 600,-Sk
20 rokov pre hrobku/ aj prázdne hrobky.....1.200,-Sk
2. Obnova /predĺženie/ užívacieho práva pre hrobku/ 20 rokov /.....400,-Sk
3. Vykopanie hrobu pre hrobku s 1 úložným miestom.....1.000,-Sk
2 úložnými miestami.....1.500,-Sk
3 úložnými miestami.....2.000,-Sk

HLINENÉ HROBY:

4. Vykopanie hlineného hrobu pre 1 úložné miesto..... 1.200,-Sk
2 úložné miesta.....1.300,-Sk
5. Prepožičanie miesta na dobu 10 rokov pre hlinený hrob..... 250,-Sk
20 rokov pre hlinený hrob..... 500,-Sk
6. Obnova /predĺženie/ užívacieho práva pre hlinený hrob/20 rokov/..... 400,-Sk

DETSKÝ HROB:

7. Vykopanie hlineného hrobu pre dieťa.....300,-Sk
8. Prepožičanie miesta na dobu 10 rokov pre hlinený hrob detský.....100,-Sk
20 rokov pre hlinený hrob detský..... 250,-Sk
9. Obnova užívacieho práva pre hlinený detský hrob/20 rokov/.....150,-Sk

OSTATNÉ POPLATKY:

10. Prepožičanie kaplnky na 1 smútočný obradtúto službu poskytuje Farský úrad
11. Účasť personálu pri obrade + úpravy hrob. miesta - pre 2 hrobárov..... 300,-Sk
12. Exhumácia - z hlineného hrobu..... 2.500,-Sk
- z hrobky..... 1.200,-Sk
13. Podávanie informácií, písomných potvrdení a pod.20,-Sk
14. Prepožičanie miesta na cintoríne pre nemajú trvalý pobyt v mestskej časti, ale je len rodák z MČ.....5.000,-Sk
Detto - detský hrob.....2.500,-Sk
V ostatných prípadoch pre občanov, ktorí nemajú trvalý pobyt v MČ rozhoduje starosta Poplatok.....10.000,-Sk
15. Ukladanie spolnotených pozostatkov na dobu 20 rokov 1.000,-Sk
Detto, pre občanov , ktorí nemajú trvalý pobyt v MČ..... 2.000,-Sk
16. Poplatok za odber vody a odvoz odpadu z cintorína ročne 30,-Sk
17. Otvorenie hrobky /za poškodenie platne hrobky neručí MÚ/.....600,-Sk

Poznámka: Za obsadené hroby sa od platnosti cenníka platí len za obnovu hrobného miesta, u neobsadených hrobov sa platí za prepožičanie miesta.

Tento cenník nadobudol platnosť: 1.10.1999, úpravy: 20.3.2003.

DEMIDENT

súkromná zubná ambulancia

**prebrala Zdravotnícky obvod Košice - mestská časť Ťahanovce
po MUDr. Mariánovi Kafkovi, ktorý ukončil činnosť k 31.12.2001.**

**Krajský úrad v Košiciach, štátny krajský lekár vykonal zmenu zdravotníckeho obvodu pre
MUDr. Svetlanu Demidovú. Zdravotnú dokumentáciu vyzdvihnúť, príp. zmluvy s poisťovňami o
poskytovaní zdravotnej starostlivosti aktualizovať, si môžete v stomatologickej ambulancii na
Baštovej ul. č. 1.**

Ordinačné hodiny: Po, St: 14.00-19.00 ; Ut, Št, Pi: 9.00-15.00

Ďalšie informácie: 625 8960, mob.: 0905 271260

**Ak chcete inzerovať v tomto občasníku, cenník inzercie nájdete
v kancelárii MÚ MČ Ťahanovce.**